

## A Special Offer: Save 25%

# THE CLASSICAL TRADITION IN MEDIEVAL CATALAN, 1300-1500

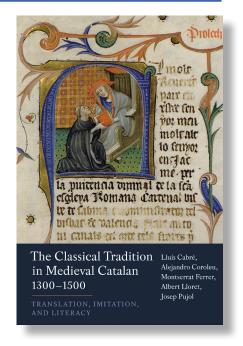
# Translation, Imitation, & Literacy

## LLUÍS CABRÉ, ALEJANDRO COROLEU MONTSERRAT FERRER, ALBERT LLORET & JOSEP PUJOL

The first comprehensive study of the reception of the classical tradition in medieval Catalan letters.

This book offers the first comprehensive study of the reception of the classical tradition in medieval Catalan letters, a multilingual process involving not only Latin and Catalan, but also neighbouring vernaculars like Aragonese, Castilian, French, and Italian. The authors survey the development of classical literacy from the twelfth-century Aragonese royal courts until the arrival of the printing press and the dissemination of Italian Humanism. Aimed at students and scholars of medieval and early modern Iberia - and anyone interested in medieval Romance literatures and the classical tradition - this volume also provides a concise introduction to the medieval Crown of Aragon, a catalogue of translations into Catalan of texts from classical antiquity through the Italian Renaissance, and a critical study of the influence of the classics in five major works: Bernat Metge's Lo somni, Joanot Martorell's Tirant lo Blanc, the anonymous Curial e Güelfa, Ausiàs March's poetry, and Joan Roís de Corella's prose.

LLUÍS CABRÉ is associate professor of medieval Catalan literature at the Universitat Autònoma de Barcelona. ALEJANDRO COROLEU is ICREA research professor of Renaissance Humanism at the Universitat Autònoma de Barcelona. MONTSERRAT FERRER is a research associate at the Universitat Autònoma de Barcelona. ALBERT LLORET is associate professor of Spanish and Catalan at the University of Massachusetts Amherst. JOSEP PUJOL is associate professor of medieval Catalan literature at the Universitat Autònoma de Barcelona.



£60.00/\$99.00, February 2018 978 1 85566 322 0 304pp, 23.4 x 15.6cm, HB Monografías A



Offer Price £45.00/\$74.25

medievai Gatalan meratare at the Oniversitat Nationoma de Barcerona.		
ORDER FORM Order online at www.boydellandbrewer.com – just enter offer code BB125 at the checkout		
Qty Title	Price	☐ Cheque enclosed (payable to John Wiley & Sons Ltd) ☐ Mastercard ☐ Visa ☐ Switch/Maestro ISSUE NO. & START DATE
		Card no.  Expires CVV no. (LAST 3 DIGITS ON SIGNATURE STRIP)
		Name
		Signature
		Card Address
Postage please add: UK £3.70, European Airmail £ International Airmail £14.95, North America \$5.95	12.75,	

£/\$.....

#### PLEASE ADDRESS ALL UK AND INTERNATIONAL ORDERS TO:

plus \$2 per additional book

special offers in this subject

Total amount due

Where applicable please add NYS tax (8%)

Press review requests: marketing@boydell.co.uk

Boydell & Brewer Sales, John Wiley & Sons Ltd, European Distribution Centre, New Era Estate, Oldlands Way, Bognor Regis PO22 9NQ Tel. 01243 843 291 • E-mail customer@wiley.com

#### PLEASE ADDRESS ALL NORTH AMERICAN ORDERS TO:

Delivery Address (if different)

Boydell & Brewer, Inc., 668 Mount Hope Avenue, Rochester NY 14620-2731, USA Tel: 585-275-0419 Fax: 585-271-8778 • E-mail: boydell@boydellusa.net

E-mail

### **Contents**

List of Illustrations

Preface

List of Abbreviations

Historical Background

Literacy: Translations and Royal Patronage

Imitation: The Classical Tradition in the Works of Five Major Authors

Printing: Humanism and the Renaissance

List of Authors and Works

Appendix

Bibliography

Index of Manuscripts

General Index